

从何处获得支持

面向学生的快速指南

一个可以保障安全的场所，

助您着手维权

PATH TO CARE CENTER

保密

(P) 预防 | (A) 支持 | (T) 培训 | (H) 疗愈

为经历过性骚扰、精神虐待、约会和亲密伴侣暴力、性侵犯、跟踪和性虐待的人提供肯定性、帮助性和保密性支持。支持者采用一种非评判性的关怀方法来探索方案、权利、住宿、医疗护理和其他资源。支持服务和咨询面向所有现任和前任加州大学伯克利分校的工作人员、教员、学生、访问学者，以及任何受加州大学伯克利分校有关人员影响的人等等。

24/7 全天候应急支持与关怀热线：510-643-2005
预约：510-642-1988
care.berkeley.edu

校外资源

保密

FAMILY VIOLENCE LAW CENTER (FVLC)

为家庭暴力和性侵犯的受害者提供支持和法律援助。

24/7 危机热线：800-947-8301 | fvlc.org

BRAVE Bay Area (BAWAR)

为所有性别的性暴力受害者提供咨询以及医院、警察和法庭配套服务。

24/7 热线(英语 + 西班牙语)：510-800-4247 | bawar.org

您有多种选择，
可以决定
后续举措。

本快速指南包含的资源适用于以下加州大学伯克利分校学生(包括本科生、研究生、专业学生、线上学生和访问学生)：经历过与性暴力和性骚扰(SVSH)有关的伤害或为他人提供支持。下面部分资源被指定为保密资源，其他一些资源则为办公室记录。受害者无需向学校或警方正式报告，也不必分享任何他们不想分享的信息，即可获得保密性支持。如果您不确定从何处着手，或者有关于保密性的问题，请联系 PATH to Care Center。

校内资源

保密

SOCIAL SERVICES, UNIVERSITY HEALTH SERVICES (UHS)

为学生提供免费的个人和团体咨询服务。

uhs.berkeley.edu/social-services | 510-642-6074
下班时间的紧急咨询或危机资源转介，
请致电 855-817-5667。

THE OMBUDS OFFICE FOR STUDENTS & POSTDOCTORAL APPOINTEES

一项保密的、中立的用于浏览非正式和正式选择的资源，目的是帮助学生做出最适合自身需要的选择。

sa.berkeley.edu/ombuds | 510-642-5754

有关这些资源和其他资源的更多信息，请访问 svsh.berkeley.edu

如需本快速指南的纯文本和屏幕阅读器
可访问版本，请访问
svsh.berkeley.edu/downloadable-resources

24/7

如遇紧急情况，请拨打 911
紧急支持与关怀热线：510-643-2005
中继服务 711

Berkeley
UNIVERSITY OF CALIFORNIA

如需保密帮助和/或与此处列出的任何选择相关的配套服务，请联系
PATH to Care Center。

报告 事件

如遇紧急情况，请拨打 911

执法部门报告

UNIVERSITY POLICE DEPARTMENT

要报告大学校园内发生的任何犯罪，请联系 UCPD。如果犯罪发生在其他地方，UCPD 还可帮助受害者联系相应的机构。

1 Sproul Hall | ucpd.berkeley.edu

24/7 紧急热线：510-642-3333

24/7 非紧急事件热线：510-642-6760

伯克利警察局

2100 Martin Luther King, Jr. Way

24/7 510-981-5900 | cityofberkeley.info/police

向加州大学伯克利分校进行 行政报告

OFFICE FOR THE PREVENTION OF HARASSMENT & DISCRIMINATION (OPHD)

作为加州大学伯克利分校的“美国教育法修正案第 9 条”办公室，OPHD 负责处理涉及学生、教员或员工的歧视、骚扰和性暴力投诉。OPHD 可以发布临时措施，其中可能包括禁止相互接触指令。

ask_ophd@berkeley.edu | ophd.berkeley.edu
510-643-7985

获得

保护令/禁止令

受害者可随时向高等法院民事法庭申请保护/限制令。这些民事法庭命令用于保护经历过或害怕身体暴力、性侵犯和/或被其他人骚扰的受害者。

Family Violence Law Center 可以帮助处理这一程序，联系电话为 800-947-8301。

医疗服务

受害者可能希望寻求医疗护理来治疗创伤、接受性传播感染的检测，或保存法庭证据。您可以致电关怀热线，与保密工作人员沟通，他们可以帮您协调前往医疗保健机构的交通，并在整个过程中伴您左右，给予您支持。

尽管医疗人员在其他方面务须保密，但他们必须向警方报告在体检中发现的任何暴力犯罪的物证。

HEALTHCARE FACILITIES LOCAL TO CAMPUS

Highland Hospital

提供完善的紧急护理；在遭到性骚扰或关系暴力后用于法庭取证的获得批准的机构。为性暴力和关系暴力的受害者报销取证费用。

24/7 510-437-4800 | alamedahealthsystem.org
1411 E 31st St, Oakland, CA 94602

Urgent Care, University Health Services (UHS)

为学生提供医疗护理，无论学生是否有保险。为潜在的伤害提供治疗，并预防性传播感染和怀孕。UHS 并非获准提供法庭取证服务的场所，但是 UHS 工作人员可以与获准医院协调该服务。为性暴力和关系暴力的学生受害者报销医疗费用。如在下班时间需要医疗协助，请拨打 510-643-7197 联系 UHS Advice Nurse。

取证

法庭取证是警方收集和保存可能的犯罪证据的过程，只能在事故发生国家/地区的批准地点进行。如果关系暴力或性骚扰的受害者考虑提起刑事诉讼，最好在事故发生后的头 72 小时内取证，越早越好。如有可能，最佳取证方法是：

- 让发生伤害的区域保持原样。
- 将每件衣服放在一个单独的纸袋里（不要用塑料袋）。
- 抑制冲动，不要洗澡、洗手、吃饭、喝水或刷牙。

责任 员工

我们提供保密资源（见反面），以便受害者可以寻求支持并讨论各种选择，而不必向相关机构报告。根据加州大学 SVSH 政策，如果有大学员工不属于保密资源，则为责任员工，需要履行报告义务。责任员工包括宿舍助理、GSI、教员和辅导员。

对于 UC SVSH 政策或责任员工的报告义务有疑问？

请致电 510-643-7985 或发送电子邮件至 ask_ophd@berkeley.edu 联系 OPHD，或者在 ophd.berkeley.edu 中查找更多信息。